

✠ In nomine sancte et individue trinitatis anno incarnationis domini nostri ihesu christi millesimo centesimo vicesimo quarto mensis iunii secunda indictione. Nos petrone . . . . . et vulpanus et nicolaus paterque filii de civitate bari. bona nostra voluntate ante presentiam bonorum hominum testium subscriptorum. Per fustem dedimus et tradidimus ad sedituram tibi ursone amalfitano filio sergii de fimia qui es havitator ex predicta civitate. Totam scilicet astationem nostram quam habemus in vicinio ecclesie sancti nicolai quam astationem tu ipse debes tenere illa usque in sancte Marie istius indictionis. et dedimus et tradidimus tibi illam ad sedituram taliter qualiter tu ipse tenuisti eam usque modo in tali ratione. Ut tu predictus urso et tui heredis teneatis et sedeatis predicta astatione quam tibi dedimus et tradidimus. a predicte festivitatis sancte marie de mense augusti istius indictionis ad tres annos expletos. Et licentiam habeatis vos ibi binum vendere et regere vos ibi cum omni utilitate vestra sicut . . . . . registis a retro usque modo. Sic vero ut de eis nobis vel nostris heredibus pro seditura de ipsa astatione pro unumqueque . . . . . quadraginta millia de romanatis bonis. bona secundum continentiam brebis quam exinde nobis fecisti. Et nos et nostri heredes non habeamus potestatem astationem istam vobis levare vel contrare usque ad expletum constitutum de ipsis tribus annis vel per ullum ordinem vel humanum ingenium. vel aliquo iniustum vobis ibi facere per ullam rationem. Insuper defensores vobis inde maneamus ab omni nostro debito et religatione et a parte uxoribus nostris et ab heredibus et mundoaldis earum et ab omni humana

✠ Nel nome della santa e indivisibile Trinità, nell'anno millesimo centesimo vicesimo quarto dell'incarnazione del Signore nostro Gesù Cristo, nel mese di giugno, seconda indizione. Noi Petrone . . . . . e Vulpano e Nicola, padre e figli della città di **bari**, di spontanea nostra volontà in presenza degli onesti uomini testimoni sottoscritti, per investitura abbiamo dato e consegnato a te Ursone Amalfitano, figlio di Sergio **de fimia**, abitante della predetta città, affinché tu la gestisca, per intero la nostra osteria che abbiamo nelle vicinanze della chiesa di san Nicola, la quale osteria tu *già* la devi tenere fino a santa Maria di questa indizione. E l'abbiamo dato e consegnato a te affinché tu la gestisca così come l'hai tenuta fino ad ora in tale condizione che tu predetto Ursone e i tuoi erede teniate e gestiate la predetta osteria che ti abbiamo dato e consegnato dalla predetta festa di santa Maria del mese di agosto di questa indizione fino a tre anni completi. E voi abbiate licenza di vendere ivi vino e di reggerla con ogni utilità vostra come da prima *la* avete retta fino ad ora. Così invero che di quelli a noi o ai nostri eredi per la gestione dell'osteria per ciascuno . . . . . quarantamila buoni *solidi* romanati, i beni secondo il contenuto del breve che pertanto avete fatto a noi. E noi e i nostri eredi non abbiamo potestà di togliere a contestare a voi l'osteria fino al termine stabilito dei tre anni per alcun ordine o umano artificio o di fare a voi qualsiasi cosa ingiusta per nessun motivo. Inoltre rimaniamo pertanto difensori per voi da ogni nostro debito e vincolo sia da parte delle nostre mogli che dai loro eredi e mundoaldi e da ogni persona, affinché sicuri e tranquilli e senza alcun danno possiate tenere e gestire la predetta osteria nell'ordine sopraddetto. Pertanto abbiamo

persona. Ut securi et quieti et sine omni damno teneatis et sedeatis predicta astatione ordine supradicto. Unde et quadam tibi predicto ursoni dedimus et nos ipsos mediatores tibi posuimus. Eo quod. Ut nos et nostri heredes stemus in traditione ista. et omnia que superius leguntur per ordinem tibi et tuis heredibus adimpleamus. Et si taliter vobis non fecerimus et adimpleverimus et per . . . . . rationem vel per legem vos exinde miserimus damus vobis pena aureos solidi viginti. et . . . . . co. et per invitum adimpleamus vobis omnia qualiter superius leguntur per ordinem. Pro quibus omnibus predictis. Nos . . . . . ne. et predictus vulponus et nominatus nicolaus filiis meis qui toti tres licentiam tribuimus tibi predicto ursoni et tuis heredibus. Pignus sine appellatione causas nostras et nostrorum heredum ubicumque inveneritis legi et in legem donec omnia que preleguntur vobis perficiamus nullam ipsius pignorationis chartulam habentes. Et hunc brebem scripsit Helias notarius qui interfuit.

✘ ego paparu testis subscripsi

✘ ego benedictus testis subscripsi.

anche dato garanzia a te predetto Ursone e noi stessi ci siamo posti come garanti per te per cui noi e i nostri eredi difendiamo questa consegna e tutte le cose che sopra si leggono per ordine adempiamo per te ed i tuoi eredi. E se in tal modo non faremo e adempiremo per voi e per . . . . . ragione o per legge a voi dunque manderemo, diamo a voi come pena venti solidi aurei e . . . . . **co** e anche contro volontà adempiamo per voi tutte le cose come sopra si leggono per ordine. Per tutte quelle cose predette noi . . . . . **ne** e il predetto **vulponus** e il menzionato Nicola figli miei, i quali tutti e tre abbiamo attribuito la licenza a te predetto Ursone e ai tuoi eredi di pignorare senza appello le cose nostre e dei nostri eredi dovunque le troviate legittime e non legittime finché non adempiamo per voi tutte quelle cose che sopra si leggono non avendo nessun atto della stessa pignorazione. E questo atto scrisse il notaio Elia che diede assistenza.

✘ Io **paparu** come teste sottoscrissi.

✘ Io Benedetto come teste sottoscrissi.